

**Zeitschrift:** Scharotl / Radgenossenschaft der Landstrasse  
**Herausgeber:** Radgenossenschaft der Landstrasse ; Verein Scharotl  
**Band:** 0 (1985)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** Lettre de la Romani Union, 18 Mars 1985

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



President Sait Balic, Borisa Kidriča ul. 14/22 NIS 1800 JUGOSLAVIA T°018/24339

Chers Roma, cavalé et amis

le 18 Mars 1985 NIS

Il est possible qu'il vous soit connu que le quatrième Congrès Mondial Gitan est prévu pour cette année. Nous sommes en train d'essayer de trouver quel pays et quel lieu conviendraient pour la tenue de notre Congrès. Malgré tous nos efforts, nous n'avons pas pu décider jusqu'à présent d'un lieu - et ceci pour deux raisons principales:

Premièrement nous rencontrons des problèmes graves en ce qui concerne l'obtention de l'aide financière nécessaire pour la tenue d'un tel Congrès.

Deuxièmement, après avoir ciblé le lieu où le Congrès devrait se tenir, nous avons à former une équipe de gens capables et compétents, désireux de nous aider à organiser le quatrième Congrès Mondial Gitan.

Nous sommes conscients du fait que les nôtres attendent de ce Congrès qu'il apporte une meilleure affirmation de nos Roma partout dans le monde. La vérité est qu'il y a bien de fréquents cas de persécution et de discrimination des nôtres, ce qui rend nécessaire que nous soyons plus près les uns des autres et que nous coopérions plus étroitement, afin d'atteindre notre but commun - vaincre les siècles d'injustice dont nous souffrons.

Comme nous nous organisons pour notre quatrième Congrès, nous aimerions vous et vos amis à y participer. C'est pourquoi nous vous suggérons que le plus approprié serait que vous puissiez faire un tour d'horizon, puis de nous envoyer un rapport détaillé et informatif sur les faits importants concernant les Roma dans votre région: lieux et conditions de vie/ Emplois et conditions de travail/ Education/ Santé/ Famille etc. Cela serait d'une grande aide pour nous, pour la préparation d'un agenda pour le 4<sup>e</sup> Congrès, à l'occasion duquel nous avons l'intention de discuter toutes les questions importantes et fondamentales concernant les Roma. Après le Congrès, et se basant sur ses résolutions et décisions nous avons l'intention d'approcher divers Gouvernements et leurs corps exécutifs, leur présentant nos propositions concrètes et nos demandes pour leur réalisation juridique dans leur pays, afin de développer le statut légal et social des Roma.

Je vous prie de considérer sérieusement les points ci-dessus qui sont d'une grande importance pour les Roma partout dans le monde. Vous êtes priés de soumettre vos rapports au plus tard à la fin Mai 85. pour faire que nous puissions les étudier avant notre Congrès (que nous essayons d'organiser pour la fin Septembre 85)

Comme nous n'avons pas de fond propre, nous sommes au regret de ne pouvoir vous offrir une hospitalité non-payante. C'est aussi pourquoi nous sommes réduits à vous demander d'organiser votre financement pour vos délégués qui souhaiteraient participer aux travaux du Congrès, ou bien y assister en tant qu'observateurs (ceci afin de couvrir eux mêmes, leurs dépenses de voyage, d'hôtel, restaurant etc) Nous aimerions de votre part une réponse rapide avec indication de combien de personnes de votre côté, seraient intéressées à assister et participer au Congrès Mondial Gitan.

En attendant de vos nouvelles et dès qu'il vous sera possible  
Recevez nos meilleures salutations.

Signé: Ingénieur Sait Balic, Président de Romani Union/ Romano Internationalno  
Jekethanibe - Niš, Serbie Orientale Yougoslavie